



Briuselis, 2025 m. liepos 22 d.  
(OR. en)

11403/25

LIMITE

CORLX 745  
CFSP/PESC 1120  
RELEX 968  
COMET 59  
COTER 134  
FIN 857

## TEISĖS AKTAI IR KITI DOKUMENTAI

---

Dalykas: TARYBOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS, kuriuo įgyvendinama Reglamento (EB) Nr. 2580/2001 dėl specialių ribojančių priemonių, taikomų tam tikriems asmenims ir subjektams siekiant kovoti su terorizmu, 2 straipsnio 3 dalis ir kuriuo panaikinamas įgyvendinimo reglamentas (ES) 2025/206

---

**TARYBOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2025/...**

... m. ... d.

**kuriuo įgyvendinama Reglamento (EB) Nr. 2580/2001  
dėl specialių ribojančių priemonių, taikomų tam tikriems asmenims  
ir subjektams siekiant kovoti su terorizmu, 2 straipsnio 3 dalis  
ir kuriuo panaikinamas Įgyvendinimo reglamentas (ES) 2025/206**

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2001 m. gruodžio 27 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 2580/2001 dėl specialių ribojančių priemonių, taikomų tam tikriems asmenims ir subjektams siekiant kovoti su terorizmu<sup>1</sup>, ypač į jo 2 straipsnio 3 dalį,

atsižvelgdama į Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio užsienio reikalams ir saugumo politikai pasiūlymą,

---

<sup>1</sup> OL L 344, 2001 12 28, p. 70, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2001/2580/oj>.

kadangi:

- (1) 2025 m. sausio 30 d. Taryba priėmė Įgyvendinimo reglamentą (ES) 2025/206<sup>2</sup>, kuriuo sudarytas atnaujintas asmenų, grupių ir organizacijų, kuriems taikomas Reglamentas (EB) Nr. 2580/2001, sąrašas (toliau – sąrašas);
- (2) Taryba visiems asmenims, grupėms ir organizacijoms, kai buvo praktiškai įmanoma, pateikė motyvų pareiškimus, kuriuose paaiškinama, kodėl jie buvo įtraukti į sąrašą;
- (3) Taryba *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* paskelbtu pranešimu informavo į sąrašą įtrauktus asmenis, grupes ir organizacijas, kad ji nusprendė palikti juos sąrašė. Taryba taip pat informavo tuos asmenis, grupes ir organizacijas, kad tuo atveju, jei jiems dar nėra pateiktas Tarybos motyvų pareiškimas, kuriame paaiškinama, kodėl jie buvo įtraukti į sąrašą, jie gali prašyti pateikti tokį motyvų pareiškimą;
- (4) Taryba peržiūrėjo sąrašą, kaip reikalaujama Reglamento (EB) Nr. 2580/2001 2 straipsnio 3 dalyje. Atlikdama tą peržiūrą, Taryba atsižvelgė į atitinkamų asmenų, grupių ir organizacijų jai pateiktas pastabas, taip pat į atnaujintą informaciją, gautą iš kompetentingų nacionalinių institucijų, apie į sąrašą įtrauktų asmenų ir organizacijų statusą nacionaliniu lygmeniu;

---

<sup>2</sup> 2025 m. sausio 30 d. Tarybos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2025/206, kuriuo įgyvendinama Reglamento (EB) Nr. 2580/2001 dėl specialių ribojančių priemonių, taikomų tam tikriems asmenims ir subjektams siekiant kovoti su terorizmu, 2 straipsnio 3 dalis ir kuriuo panaikinamas Įgyvendinimo reglamentas (ES) 2024/2055 (OL L, 2025/206, 2025 1 31, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2025/206/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2025/206/oj)).

- (5) Taryba padarė išvadą, kad iš sąrašo turėtų būti išbrauktas įrašas dėl vieno asmens. Kartu Taryba patikrino, ar kompetentingos institucijos, kaip nurodyta Tarybos bendrosios pozicijos 2001/931/BUSP<sup>3</sup> 1 straipsnio 4 dalyje, yra priėmusios sprendimus dėl visų kitų į sąrašą įtrauktų asmenų, grupių ir organizacijų, kadangi jie yra susiję su teroro aktais, kaip tai suprantama tos Bendrosios pozicijos 1 straipsnio 3 dalyje. Taryba padarė išvadą, kad asmenims, grupėms ir organizacijoms, kuriems taikoma Bendroji pozicija 2001/931/BUSP, turėtų būti toliau taikomos Reglamente (EB) Nr. 2580/2001 numatytos konkrečios ribojamosios priemonės;
- (6) asmenų, grupių ir organizacijų, kuriems taikomas Reglamentas (EB) Nr. 2580/2001, sąrašas turėtų būti atitinkamai atnaujintas, o Įgyvendinimo reglamentas (ES) 2025/206 turėtų būti panaikintas,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

---

<sup>3</sup> 2001 m. gruodžio 27 d. Tarybos bendroji pozicija 2001/931/BUSP dėl konkrečių priemonių taikymo kovojant su terorizmu (OL L 344, 2001 12 28, p. 93, ELI: <http://data.europa.eu/eli/compos/2001/931/oj>).

*1 straipsnis*

Reglamento (EB) Nr. 2580/2001 2 straipsnio 3 dalyje numatytas sąrašas pateikiamas šio reglamento priede.

*2 straipsnis*

Įgyvendinimo reglamentas (ES) 2025/206 panaikinamas.

*3 straipsnis*

Šis reglamentas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta ...

*Tarybos vardu*

*Pirmininkas / Pirmininkė*

---

## PRIEDAS

1 straipsnyje nurodytų asmenų, grupių ir organizacijų sąrašas

### I. Asmenys

1. ABDOLLAHI Hamed (dar žinomas kaip Mustafa Abdullahi), gimęs 1960 08 11 Irane. Paso Nr.: D9004878.
2. AL-DIN Hasan Izz (dar žinomas kaip Garbaya Ahmed, dar žinomas kaip Sa'id, dar žinomas kaip Salwwan Samir), gimęs 1963 m. Libane, Libano pilietis.
3. AL-NASSER Abdelkarim Hussein Mohamed, gimęs Al Ihsa (Saudo Arabija), Saudo Arabijos pilietis.
4. AL-YACOUB Ibrahim Salih Mohammed, gimęs 1966 10 16 Tarute (Tarut) (Saudo Arabija), Saudo Arabijos pilietis.
5. ARBABSIAR Manssor (dar žinomas kaip Mansour Arbabsiar), gimęs 1955 03 06 arba 1955 03 15 Irane. Irano ir JAV pilietis; paso Nr.: C2002515 (Iranas); paso Nr.: 477845448 (JAV). Nacionalinis identifikavimo Nr.: 07442833, galiojo iki 2016 03 15 (JAV vairuotojo pažymėjimas).
6. ASSADI Assadollah (dar žinomas kaip Assadollah Asadi), gimęs 1971 12 22 Teherane (Iranas), Irano pilietis. Irano diplomatinio paso Nr.: D9016657.
7. BOUYERI Mohammed (dar žinomas kaip Abu Zubair, dar žinomas kaip Sobiar, dar žinomas kaip Abu Zoubair), gimęs 1978 03 08 Amsterdame (Nyderlandai).

8. HASHEMI MOGHADAM Saeid, gimęs 1962 08 06 Teherane (Iranas), Irano pilietis. Paso Nr.: D9016290, galiojo iki 2019 02 04.
9. HASSAN EL HAJJ Hassan, gimęs 1988 03 22 Zaghdraiya, Sidone (Sidon), Libanas, Kanados pilietis. Paso Nr.: JX446643 (Kanada).
10. MELIAD Farah, gimęs 1980 11 05 Sidnėjuje (Australija), Australijos pilietis. Paso Nr.: M2719127 (Australija).
11. MOHAMMED Khalid Sheikh (dar žinomas kaip Ali Salem, dar žinomas kaip Bin Khalid Fahd Bin Abdallah, dar žinomas kaip Henin Ashraf Refaat Nabith, dar žinomas kaip Wadood Khalid Abdul), gimęs 1965 04 14 arba 1964 03 01 Pakistane, paso Nr.: 488555.
12. SHAHLAI Abdul Reza (dar žinomas kaip Abdol Reza Shala'i, dar žinomas kaip Abd-al Reza Shalai, dar žinomas kaip Abdorreza Shahlai, dar žinomas kaip Abdolreza Shahla'i, dar žinomas kaip Abdul-Reza Shahlaee, dar žinomas kaip Hajj Yusef, dar žinomas kaip Haji Yusif, dar žinomas kaip Hajji Yasir, dar žinomas kaip Hajji Yusif, dar žinomas kaip Yusuf Abu-al-Karkh), gimęs apie 1957 m. Irane. Adresai: 1) Kermanshah, Iran; 2) Mehran Military Base, Ilam Province, Iran.
13. SHAKURI Ali Gholam, gimęs apie 1965 m. Teherane, Irane.

## II. Grupės ir organizacijos

1. „Abu Nidal Organisation“ – „ANO“ (Abu Nidal organizacija (ANO)) (dar žinoma kaip „Fatah Revolutionary Council“ („Fatah“ revoliucinė taryba), dar žinoma kaip „Arab Revolutionary Brigades“ (Arabų revoliucinės brigados), dar žinoma kaip „Black September“ („Juodasis rugsėjis“), dar žinoma kaip „Revolutionary Organisation of Socialist Muslims“ (Musulmonų socialistų revoliucinė organizacija).
2. „Al-Aqsa Martyrs' Brigade“ („Al-Aqsa“ kankinių brigada).
3. „Al-Aqsa e.V.“
4. „Babbar Khalsa“.
5. „Communist Party of the Philippines“ (Filipinų komunistų partija), įskaitant „New People's Army“ – „NPA“ (Naujoji liaudies armija (NPA)), Filipinai.
6. Directorate for Internal Security of the Iranian Ministry for Intelligence and Security (Irano žvalgybos ir saugumo ministerijos Vidaus saugumo direktoratas).
7. „Gama'a al-Islamiyya“ (dar žinoma kaip „Al-Gama'a al-Islamiyya“) („Islamic Group“ – „IG“ (Islamo grupuotė (IG))).
8. „İslami Büyük Doğu Akıncılar Cephesi“ – „IBDA-C“ („Great Islamic Eastern Warriors Front“ (Didysis islamo rytų karių frontas)).
9. „Hammas“, įskaitant „Hammas-Izz al-Din al-Qassem“.
10. „Hizballah Military Wing“ („Hizballah“ karinis sparnas) (dar žinoma kaip „Hezbollah Military Wing“ („Hezbollah“ karinis sparnas), dar žinoma kaip „Hizbullah Military Wing“ („Hizbullah“ karinis sparnas), dar žinoma kaip „Hizballah Military Wing“ („Hizballah“ karinis sparnas), dar žinoma kaip „Hisbollah Military Wing“ („Hisbollah“ karinis sparnas), dar žinoma kaip „Hizbu'llah Military Wing“ („Hizbu'llah“ karinis sparnas), dar žinoma kaip „Hizb Allah Military Wing“ („Hizb Allah“ karinis sparnas), dar žinoma kaip „Jihad Council“ („Džihado taryba“) (ir visi jam pavaldūs padaliniai, įskaitant „External Security Organisation“ (Išorės saugumo organizacija)).

11. „Hizbul Mujahideen“ – „HM“.
12. „Khalistan Zindabad Force“ – „KZF“ (Khalistano Zindabad pajėgos).
13. „Kurdistan Workers' Party“ – „PKK“ (Kurdistano darbininkų partija (PKK)) (dar žinoma kaip „KADEK“, dar žinoma kaip „KONGRA-GEL“).
14. „Liberation Tigers of Tamil Eelam“ – „LTTE“ („Tamil Eelamo išlaisvinimo tigrai“ (TEIT)).
15. „Ejército de Liberación Nacional“ („National Liberation Army“ (Nacionalinė išlaisvinimo armija)).
16. „Palestinian Islamic Jihad“ – „PIJ“ („Palestinos islamo džihadas“).
17. „Popular Front for the Liberation of Palestine“ – „PFLP“ (Palestinos išlaisvinimo liaudies frontas (PFLP)).
18. „Popular Front for the Liberation of Palestine – General Command“ (Palestinos išlaisvinimo liaudies fronto Aukščiausioji vadovybė) (dar žinoma kaip „PFLP – General Command“ (PFLP Aukščiausioji vadovybė)).
19. „Devrimci Halk Kurtuluş Partisi-Cephesi“ – „DHKP/C“ (dar žinoma kaip „Devrimci Sol“ („Revolutionary Left“ („Revoliucinė kairė“)), dar žinoma kaip „Dev Sol“) („Revolutionary People's Liberation Army / Front/Party“ (Revoliucinė liaudies išlaisvinimo armija / frontas / partija)).
20. „Sendero Luminoso“ – „SL“ („Shining Path“) (grupuotė „Šviečiantis kelias“).
21. „Teyrbazen Azadiya Kurdistan“ – „TAK“ (dar žinoma kaip „Kurdistan Freedom Falcons“ („Kurdistano laisvės sakalai“), dar žinoma kaip „Kurdistan Freedom Hawks“ („Kurdistano laisvės vanagai“)).
22. „The Base“.